

ZMLUVA

o odohraní koncertu

Hostujúci:

PO ART

Sídlo : Hviezdoslavova 18, 080 01 Prešov
Konajúce : PaedDr. Peter Adamkovič
Právna forma: občianske združenie
Zriaďovateľ: Ministerstvo vnútra SR VVS/1-900/90-29258
Bankové spojenie: ČSOB Prešov
IBAN: SK37 7500 0000 0040 0803 3948
IČO : 42038979
DIČ : 2022440409
Kontaktná osoba : Stanislav Cvanciger
Telefón : 0915962038
Web: www.amctrio.sk
E-mail : cvanciger@gmail.com

Pozývajúci:

Spišské divadlo v Spišskej Novej Vsi

Sídlo : Radničné námestie č. 4. 052 01 Spišská Nová Ves, SR
Konajúce : Mgr. art. Radovan Michalov
Právna forma : Príspevková organizácia
Zriaďovateľ : Košický samosprávny kraj
Bankové spojenie: Štátna pokladnica Bratislava
IBAN: SK50 8180 0000 0070 0018 5377
SWIFT: SPSRSKBA
IČO : 31297846
DIČ : 2021456118
Kontaktná osoba : Ing. Michaela Bartošová
Telefón : 053 – 41 732 71 - 5
Fax : 053 – 417 732 76
WWW : www.spisskedivadlo.sk
E-mail : prevadzka@spisskedivadlo.sk

(ďalej aj ako „Zmluvné strany“)

uzatvárajú túto Zmluvu o odohraní divadelného predstavenia (ďalej len „Zmluva“)

Článok I

Predmet Zmluvy

1. Predmetom tejto Zmluvy je spolupráca Zmluvných strán pri príprave a realizácii koncertu na javisku Pozývajúceho, aktivity zmluvných strán a vymedzenie práv a povinností zmluvných strán.

Článok II

Práva a povinnosti Hostujúceho súboru

1. Hostujúci sa zaväzuje, že odohrá koncert **AMC TRIO PLUS & ANDY MIDDLETON** na mieste Spišské divadlo v Spišskej Novej Vsi, dňa 13. 04. 2024 (sobota) o 18,00 hod.
2. Hostujúci je povinný zabezpečiť realizáciu koncertu formou verejného vykonania na dohodnutom javisku.

3. *Hostujúci zabezpečí pre vlastný realizačný tím:*
 - a) *prepravu osôb a batožiny na miesto určenia a späť,*
 - b) *cestovné náhrady v zákonomnom rozsahu.*
5. *Hostujúci je povinný zabezpečiť:*
 - a) *aby na predstavení bol prítomný potrebný počet účinkujúcich, aby títo boli včas pripravení na svoj výkon,*
 - b) *kompletnú výpravu koncertu (kostýmy, rekvizity),*
 - c) *dodržiavanie predpisov BOZP a požiarnej ochrany,*
 - d) *dodržanie časového harmonogramu Predstavenia dohodnutého pred uzatvorením tejto Zmluvy.*
6. *Hostujúci odovzdá Pozývajúcejmu na požiadanie propagačné materiály ku koncertu a súhlasí s ich použitím na účel propagácie koncertu na sociálnych sieťach Pozývajúceho (t.j. na stránke Facebook.com <https://www.facebook.com/sdsnv> a na stránke Instagram.com https://www.instagram.com/spisske_divadlo/).*
7. *Hostujúci vyhlasuje, že autorské práva autorov a práva výkonných umelcov má vysporiadané v súlade so zákonom č. 618/2003 Z.z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom, v rozsahu a spôsobom potrebným pre splnenie predmetu tejto Zmluvy, t.j. podanie umeleckého výkonu verejným vykonaním – koncertom.*
8. *Hostujúci sa zaväzuje, že bude sledovať a rešpektovať aktuálne hygienické a epidemiologické opatrenia Úradu verejného zdravotníctva SR. Zároveň sa Hostujúci zaväzuje, že poučí o platných opatreniach všetkých účastníkov umeleckého hostovania.*

Článok III **Práva a povinnosti Pozývajúceho**

1. *Pozývajúci sa zaväzuje zabezpečiť realizačnému tímu pred predstavením a na predstavení vhodné podmienky pre prípravu na výkon a na jeho prevedenie, ako je to najlepšie možné vzhľadom na priestor, kde sa predstavenie koná a jeho zázemie.*
2. *Pozývajúci poskytne Hostujúcejmu priestor a personál na realizáciu koncertu v podobe sály, potrebných priestorov, potrebného príslušenstva a personálu. Cena za odohratie koncertu v priestoroch divadla je 1 600 € a bude uhradená na základe faktúry vystavenej Pozývajúcim do 30 dní odo dňa doručenia faktúry. Dohodnutý prenájom zahŕňa nasledovné:*
 - *priestor počas prípravy, realizácie a likvidácie koncertu, vrátane služieb technického vybavenia dňa 13. apríla 2024 od 16:00 hod,*
 - *od 16:00 – dve uzamykateľné šatne pre účinkujúcich,*
 - *práce zvukára s technikou na 4 hodiny,*
 - *práce osvetľovača s technikou na 4 hodiny,*
 - *práce 6 uvádzačiek na 3 hodiny,*
 - *prácu vrátničky na 5 hodín.*
3. *Pozývajúci je povinný zabezpečiť propagáciu koncertu spôsobom obvyklým v mieste konania.*
4. *Pozývajúci je povinný zabezpečiť predpredaj a predaj vstupeniek na koncert, pričom tržba z predaja je príjmom Pozývajúceho.*
5. *Pozývajúci sa zaväzuje zabezpečiť vstup nákladného vozidla Hostujúceho, prevážajúceho kulisy a kostýmy ku koncertu, do bezprostrednej blízkosti budovy Pozývajúceho na nevyhnutne potrebný čas, v súvislosti s vyložením a naložením kulís a kostýmov.*

6. *Hostujúci súbor týmto udeľuje Pozývajúcemu právo na zaznamenanie výkonov výkonných umelcov počas koncertu na obrazový a/alebo zvukovo – obrazový záznam a na použitie týchto záznamov výlučne na účely propagačné súvisiace s uvedením koncertu. Zároveň sa Pozývajúci zaväzuje, že pri každom použití obrazových a/alebo zvukovo-obrazového záznamu alebo jeho časti uvedie, hostujúce divadlo, meno autora a názov hry.*
7. *Upozorniť tretie osoby, najmä návštevníkov a hostí predstavenia, aby si nevyhotovovali zvukový záznam z predstavenia, fotografie, audiovizuálny záznam, ani inak neporušovali práva výkonných umelcov účinkujúcich v predstavení, ani autorov predstavenia; v prípade porušenia tejto povinnosti zo strany Pozývajúceho podľa tohto bodu Zmluvy, sa Pozývajúci zaväzuje uhradiť akúkoľvek škodu, ktorá by porušením tejto povinnosti Hostujúcemu súboru vznikla alebo zmluvnú pokutu, ktorú by bol Hostujúci súbor povinný uhradiť tretím osobám, do ktorých práv sa zasiahlo.*

Článok IV **Trvanie Zmluvy**

1. *Zmluvný vzťah založený touto Zmluvou sa končí:*
 - a) *uplynutím doby, na ktorú bola Zmluva dojednaná,*
 - b) *písomnou dohodou Zmluvných strán,*
 - c) *odstúpením od tejto Zmluvy jednou zo Zmluvných strán.*
2. *Táto Zmluva sa uzatvára na dobu určitú odo dňa podpísania oboma Zmluvnými stranami do 13.04.2024. Trvanie tejto Zmluvy nemá vplyv na trvanie práv a povinností, ktoré vznikli v čase trvania Zmluvy.*
3. *Dohodou Zmluvných strán je možné ukončiť tento zmluvný vzťah kedykoľvek, pričom pre platnosť dohody sa vyžaduje dodržanie písomnej formy. V dohode Zmluvné strany uvedú aj spôsob vyrovnania prípadných záväzkov a pohľadávok, ktoré vznikli v čase do ukončenia tejto Zmluvy dohodou.*
4. *Hostujúci si vyhradzuje, že v prípade náhle vzniknutých neprekonateľných prekážok, ktoré nemohol predvídať ani im zabrániť (náhle ochorenie člena súboru, pokiaľ zaňho nemožno urobiť záskok na primeranej úrovni), oznámiť zrušenie predstavenia najneskôr do 24 hodín pred začiatkom predstavenia. Hostujúci sa v takomto prípade zaväzuje uhradiť Pozývajúcemu preukázateľné účelne vynaložené náklady vzniknuté v súvislosti so zrušením predstavenia.*
5. *V prípade zrušenia predstavenia z dôvodov tzv. vyššej moci (napr. prírodná katastrofa, pandémia...), za ktoré žiadna zo Zmluvných strán nezodpovedá, neposkytujú si Zmluvné strany žiadnu náhradu. Obe Zmluvné strany budú mať v takomto prípade právo odstúpiť od tejto Zmluvy a každá Zmluvná strana ponesie vlastné náklady.*
6. *V prípade odstúpenia od tejto Zmluvy pre neuskutočnenie predstavenia z iných príčin (t.j. okrem prípadov vis maior) jednou zo Zmluvných strán, odstupujúca Zmluvná strana uhradí druhej Zmluvnej strane všetky preukázateľné účelne vynaložené náklady.*

Článok V **Záverečné ustanovenia**

1. *Zmeny a doplnenia jednotlivých ustanovení tejto Zmluvy je možné vykonať len formou písomného dodatku odsúhlaseného podpisom oboma Zmluvnými stranami.*
2. *Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť deň nasledujúci po dni jej zverejnenia podľa osobitných právnych predpisov. Zmluvné strany berú na vedomie, že táto zmluva je podľa zákona č. 546/2010 Z. z., ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 40/1964*

Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony, povinne zverejňovanou zmluvou.

3. Na právne vzťahy touto Zmluvou neupravené sa vzťahujú ustanovenia právneho poriadku Slovenskej republiky.
4. Táto Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých každá zo Zmluvných strán obdrží po dva rovnopisy.
5. Zmluvné strany prehlasujú, že sa oboznámili s obsahom tejto Zmluvy a na znak súhlasu s jej znením ju podpísali.

V Spišskej Novej Vsi.....*6.3*.....2024

V Spišskej Novej Vsi dňa*11.3*.....2024

za Hostujúci súbor

Občianske združenie
PO ART
Hviezdoslavova 18, 080 01 PREŠOV
IČO: 42 038 979



SPIŠSKÉ DIVADLO
Radničné námestie 4
052 01 Spišská Nová Ves
IČO: 31297846
DIČ: 2021456118

za Pozývajúceho

Mgr. art. Radovan Michalov
riaditeľ SD